

сопственик куће

sopstvenik kuće

његов стан

njegov stan

хотел

hotel

ПРИЈАВА – PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: – PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Милош Братаревића 10
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udaticu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачko porodično ime	Бершмак Мелез р. Мишић
Занимање — Zanimanje	доматичка
Држављанство — Državljanstvo	српско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	6 - VII - 1903 г.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	Есеп-Мађарска
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Макрине ср. Бел. Тополе
Брачно стање — Брачно stanje	удова
Вера — Vera	најније
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rod. ime oca i majke, i majчино devojачко prezime	Милан и Франц р. Бершић
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Макрине

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА – ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Естер		кћи	10 - VII - 1929	Зварачо

НАПОМЕНА: 7 деци уписане деце

Станар — Stanar (датум) 30-IX-41 (datum) (место) Б. (mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
30-IX-41 7-XI-41	Др. Миланчевића 10 Косовска 19.		Краса Јевкић Бранко Јевкић зајед.		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД